

Aizsargiepakojuma marķējums

**BUTOXONE®**  
**BUTOKSONS š.k.**  
**HERBICĪDS**

Selektīvs sistēmas iedarbības herbicīds īsmūža un daudzgadīgo divdīgļlapju nezāļu apkarošanai zirņu, pupu sējumos, baltā un sarkanā āboliņā, kā arī galegas sējumos.

Preparatīvā forma: šķīstošs koncentrāts  
Darbīgā viela: MCPB 400 g/l  
Reģistrācijas Nr. 0138  
Reģistrācijas klase 2.  
Iepakojums: 2 x 10 l vai 4 x 5 l

APSTIPRINU  
VAAD Augu aizsardzības līdzekļu  
reģistrācijas daļas vadītāja  
R. Čūdere

2015.g. 27. augustā



**Briesmas**

H302 Kaitīgs, ja norij.

H315 Kairina ādu.

H318 Izraisa nopietnus acu bojājumus.

H411 Toksisks ūdens organismiem ar ilgstošām sekām.

EUH401 Lai izvairītos no riska cilvēku veselībai un videi, ievērojiet lietošanas pamācību.

P280 Izmantot aizsargcimdus/ aizsargdrēbes/ acu aizsargus/ sejas aizsargus.

P301+ P310 NORĪŠANAS GADĪJUMĀ: Nekavējoties sazināties ar SAINDĒŠANĀS CENTRU vai ārstu.

P330 Izskalot muti.

P302+P352 SASKARĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ziepju un ūdens daudzumu.

P332+P313 Ja rodas ādas iekaisums: lūdziet mediķu palīdzību”.

P305 +P351+P338 SASKARĒ AR ACĪM: uzmanīgi izskalot ar ūdeni vairākas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to ir viegli izdarīt. Turpināt skalot.

P391 Savākt izšļakstīto šķidrumu.

P501 Atbrīvoties no satura/ tvertnes, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības.

SP1 Nepiesārņot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstilpju un ūdensteču tuvumā. Izsargāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem.

SPe3 Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstilpnēm un ūdenstecēm.

SPe3 Lai aizsargātu blakus laukos esošos kultūraugus un citus ar lietojumu nesaistītus augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blakus laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei.

**Avārijas gadījumā ziņot ugunsdzēsības un glābšanas dienestam – telefons 112**

SANĒMTS Nr. 703

Valsts augu aizsardzības dienesta  
Augu aizsardzības līdzekļu  
reģistrācijas daļā

20 15. g. 27. augustā

**Uzglabāšana.**

Uzglabāt tikai oriģinālā iepakojumā. Iepakojumu uzglabāt cieši aizvērtā veidā, sausā, vēsā un labi vēdināmā noliktavā. Sargāt no sasalšanas.

**Derīguma termiņš:** 2 gadi no tā izgatavošanas datuma, glabājot oriģinālā, neatvērtā iepakojumā.

**Partijas numurs/izgatavošanas datums:** skatīt uz iepakojuma.

**Reģistrācijas apliecības īpašnieks un ražotājs:**

Nufarm GmbH & Co KG, St.-Peter Strasse 25, 4021 Linca, Austrija

**Importētāji:**

SIA "Baltic Agro", Vandzenes 3, Rīga, LV 1046, Tālr. 67228851

SIA "Agrimatco Latvia", Tīraines 5c, Rīga, LV 1058, Tālr.6780 77 11

SIA Scandagra Latvia, Turaidas 24, Liepāja, LV3414, Tālr.: 63407196

SIA "Linat agro" Bauskas ielā 2, Jelgava, LV 3001, Tālr. 630 840 24

SIA "Litagra", Jelgavas rajons, Ozolnieku novads, Langervaldes iela 2, LV-3043,  
Tālr.: 63045285

SIA „Latfert”, Iecavas bāze, Iecavas stacija, Iecavas novads, LV-3913, Tālr:  
63941541

K/S Latraps, Lietuvas 16, Eleja, LV3023, Tālr.: 63025898

LPKS VAKS, Mūrmuižas 18, Valmiera 4201, Tāl: 6 4221284

Iepakojuma marķējums

**BUTOXONE®**  
BUTOKSONS š.k.  
HERBICĪDS

Selektīvs sistēmas iedarbības herbicīds īsmūža un daudzgadīgo divdīgļlapju nezāļu apkarošanai zirņu, pupu sējumos, baltā un sarkanā āboliņa, kā arī galegas sējumos.

Preparatīvā forma: šķīstošs koncentrāts

Darbīgā viela: MCPB 400 g/l

Reģistrācijas Nr. 0138

Reģistrācijas klase 2.

Iepakojums: 10 l vai 5 l



**Briesmas**

H302 Kaitīgs, ja norij.

H315 Kairina ādu.

H318 Izraisa nopietnus acu bojājumus.

H411 Toksisks ūdens organismiem ar ilgstošām sekām.

EUH401 Lai izvairītos no riska cilvēku veselībai un videi, ievērojiet lietošanas pamācību.

P280 Izmantot aizsargcimdus/ aizsargdrēbes/ acu aizsargus/ sejas aizsargus.

P301+ P310 NORĪŠANAS GADĪJUMĀ: Nekavējoties sazināties ar SAINDĒŠANĀS CENTRU vai ārstu.

P330 Izskalot muti.

P302+P352 SASKARĒ AR ĀDU: nomazgāt ar lielu ziepju un ūdens daudzumu.

P332+P313 Ja rodas ādas iekaisums: lūdziet mediķu palīdzību”.

P305 +P351+P338 SASKARĒ AR ACĪM: uzmanīgi izskalot ar ūdeni vairākas minūtes. Izņemt kontaktlēcas, ja tās ir ievietotas un ja to ir viegli izdarīt. Turpināt skalot.

P391 Savākt izšļakstīto šķidrumu.

P501 Atbrīvoties no satura/ tvertnes, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības.

SP1 Nepiesārņot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstilpju un ūdensteču tuvumā. Izsargāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem.

SPe3 Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstilpnēm un ūdenstecēm.

SPe3 Lai aizsargātu blakus laukos esošos kultūraugus un citus ar lietojumu nesaistītus augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blakus laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei.

**Avārijas gadījumā ziņot ugunsdzēsības un glābšanas dienestam – telefons 112**

**Uzglabāšana.**

Uzglabāt tikai oriģinālā iepakojumā. Iepakojumu uzglabāt cieši aizvērtā veidā, sausā, vēsā un labi vēdināmā noliktavā. Sargāt no sasalšanas.

**Derīguma termiņš:** 2 gadi no tā izgatavošanas datuma, glabājot oriģinālā, neatvērtā iepakojumā.

**Partijas numurs/izgatavošanas datums:** skatīt uz iepakojuma.

**Reģistrācijas apliecības īpašnieks un ražotājs:**

Nufarm GmbH & Co KG, St.-Peter Strasse 25, 4021 Linca, Austrija

**Importētāji:**

SIA "Baltic Agro", Vandzenes 3, Rīga, LV 1046, Tālr. 67228851

SIA "Agrimatco Latvia", Tīraines 5c, Rīga, LV 1058, Tālr.6780 77 11

SIA Scandagra Latvia, Turaidas 24, Liepāja, LV3414, Tālr.: 63407196

SIA "Linax agro" Bauskas ielā 2, Jelgava, LV 3001, Tālr. 630 840 24

SIA "Litagra", Jelgavas rajons, Ozolnieku novads, Langervaldes iela 2, LV-3043,  
Tālr.: 63045285

SIA „Latfert”, Iecavas bāze, Iecavas stacija, Iecavas novads, LV-3913, Tālr:  
63941541

K/S Latraps, Lietuvas 16, Eleja, LV3023, Tālr.: 63025898

LPKS VAKS, Mūrmuižas 18, Valmiera 4201, Tāl: 6 4221284

**PIRMĀ PALĪDZĪBA:**

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonācis uz ādas, to nekavējoties mazgāt tekošā ūdens strūklā ar ziepēm 15 minūtes.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonācis acīs, tās nekavējoties skalot tekošā ūdens strūklā 15 minūtes.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonācis gremošanas sistēmā, izdzert 100 ml ūdens un griezties pie ārsta.

Ja augu aizsardzības līdzeklis nonācis elpošanas sistēmā, nogādāt cietušo svaigā gaisā. Jebkurā nelaimes gadījumā vēlama ārsta konsultācija. Uzrādiet ārstam attiecīgā augu aizsardzības līdzekļa marķējumu.

Informācija ārstam: Lietot simptomātisko ārstēšanu. Specifisks antidots nav zināms.

**Saindēšanās informācijas centra tālruna numurs: 67042473**

**DROŠĪBAS PRASĪBAS UN PERSONĀLA DROŠĪBA.**

Sargāt no bērniem. Neuzglabāt kopā ar pārtiku, dzērieniem vai dzīvnieku barību.

Nedzert, neēst un nesmēķēt, darbojoties ar vielu. Strādājot ar preparātu jālieto individuālie aizsardzības līdzekļi: aizsargapģērbs, aizsargbrilles vai sejas aizsargs, gumijas cimdi un slēgti apavi. Pēc darba nekavējoties novilkt darba apģērbu un nomazgāt rokas un seju ar ūdeni un ziepēm.

**LIETOŠANA**

Butoksone š.k. ir selektīvs sistēmas iedarbības herbicīds īsmūža un daudzgadīgo divdīgļlapju nezāļu apkarošanai zirņu, pupu sējumos, baltā un sarkanā āboliņa, kā arī galegas sējumos. Butoksone š.k. lieto, kad tauriņziežiem pilnībā attīstījušās 3-6 lapas. Pēc herbicīda lietošanas ir novērotas īslaicīgas, pārejošas kultūrauga stresa pazīmes, bet uz ražu iespaidu tas neatstāj.

### NEZĀLES, JUTĪGAS PRET Butoksons š.k.:

Liektais amarants, *Amaranthus retroflexus*, arstniecības matuzāle *Fumaria officinalis*, baltā balanda *Chenopodium album*, izplestā balodene *Atriplex patula*, sīkā gandrene *Geranium pusillum* tūruma usne *Cirsium arvense*, tūruma pērkone *Raphanus raphanistrum*, lauku magone *Papaver dubium*, dārza mīkstpiene *Sonchus oleraceus*, ganu plikstiņš *Capsella bursa-pastoris*, blusu sūrene *Polygonum persicaria*, parastais velnābols, *Datura stramonium*.

### NEZĀLES, MAZĀK JUTĪGAS PRET Butoksons š.k.:

Parastā vībotne *Artemisia vulgaris*, lauku rācenis *Brassica spp.*, maura sūrene *Polygonum aviculare*, dievkresliņi, *Euphorbia spp.*, tūruma sinepe jeb zvēre *Sinapis arvensis*, tūruma tūtenis *Convolvulus arvensis*, akļi *Galeopsis spp.*, tūruma naudulis *Thlaspi arvense*, vijolītes, *Viola spp.*

### LIETOŠANAS NOSACĪJUMI UN DEVAS

Apstrādājama kultūra	Kaitīgais organisms	Deva l/ha	Ieteicamā darba šķidruma konc. ,%	Apstrādes laiks, norādījumi, piezīmes	Nogaidīšanas laiks, dienās	Maksimālais apstrāžu skaits sezonā
Zirni, pupas, baltais āboliņš, sarkanais āboliņš	Īsmūža daudzgadīgās divdīgļlapju nezāles	3,0 - 4,0		Apsmidzināt sējumus pavasarī, kad zirņiem vai pupām 3-6 lapas, āboliņam 3 īstās lapiņas		

**Piezīme.** Lai aizsargātu blakus laukos esošos kultūraugus un citus ar lietojumu nesaistītus augus, ievērot 5 m aizsargjoslu līdz blakus laukam un/vai lauksaimniecībā neizmantojamai zemei.

### IETEICAMĀS DARBA ŠĶIDRUMA DAUDZUMS

Ieteicamais darba šķidruma daudzums 200 l/ha, darba spiediens 2-3 bāri.

### DARBA ŠĶIRDUMA SAGATAVOŠANA

Piepilda pusi tvertnes ar tīru ūdeni, ieslēdz maisītāju, pievieno nepieciešamo Butoksons š.k. daudzumu, un pēc tam pievieno atlikušo ūdens daudzumu. Maisīšanu nepārtrauc līdz pat smidzināšanas darbu beigām.

### SMIDZINĀŠANAS IEKĀRTAS TĪRĪŠANA

Tūlīt pēc Butoksons š.k. lietošanas, rūpīgi izskalojiet smidzināšanas iekārtu ar tīru ūdeni. Smidzinātāja skalojamo ūdeni var izsmidzināt uz tikko apstrādātajām platībām, kuru tas nevar kaitēt kokiem vai jūjīgajām kultūrām un pārliecinieties, ka tas nepiesārņo ūdenskrātuves, akas vai notekūdeņu komunikācijas.

### TUKŠĀ TARA

Tukšo taru nedrīkst izmantot atkārtoti. Tukšā tara jālikvidē, ievērojot spēkā esošo normatīvo aktu prasības. Pēc preparāta izmantošanas tukšā tara 3 reizes jāizskalo ar tīru ūdeni, kuru pēc tam var pievienot darba šķidrumam vai arī izmantot jauna darba šķidruma sagatavošanai.

### **VIDES AIZSARDZĪBAS PRASĪBAS.**

Toksisks ūdens organismiem ar ilgstošām sekām. Lai aizsargātu ūdens organismus, ievērot 10 m aizsargjoslu līdz ūdenstilpēm un ūdenstecēm. Nepiesārņot ūdeni ar augu aizsardzības līdzekli un tā iepakojumu. Netīrīt smidzināšanas tehniku ūdenstilpju un ūdensteču tuvumā. Izsargāties no piesārņošanas caur drenāžu no pagalmiem un ceļiem. Izmantot piemērotu tvertni, lai izvairītos no vides piesārņošanas. Lietojot augu aizsardzības līdzekli, ievērot „Labas lauksaimniecības prakses nosacījumi Latvijā” rekomendācijas. Preparāta izlīšanas gadījumā piesārņoto materiālu savāc un ziņo attiecīgajai Reģionālajai vides pārvaldei.

### **Uzglabāšana.**

Iepakojumu uzglabāt cieši aizvērtā veidā, oriģinālā iepakojumā, tikai attiecīgi paredzētā vietā. Uzglabāt bērniem un mājdzīvniekiem nepieejamā vietā, atsevišķi no pārtikas produktiem un lopbarības. Sargāt no sasalšanas.

**DERĪGUMA TERMIŅŠ:** 2 gadi no tā izgatavošanas datuma, glabājot oriģinālā, neatvērtā iepakojumā.

### **JURIDISKĀ ATBILDĪBA.**

Izgatavotājs garantē savu augu aizsardzības līdzekļu augsto kvalitāti, piegādājot tos oriģinālā iepakojumā. Izgatavotājs arī neatbild par zaudējumiem, kuru iemesls ir preparāta nepareiza lietošana vai uzglabāšana. Produkts paredzēts lietošanai saskaņā ar marķējumā aprakstītajām rekomendācijām un instrukcijām, kuras pievienotas šim iepakojumam. Lietošana kādos citos apstākļos ir pilnībā uz lietotāja riska.